



Nikbru flimkien





Prezentazzjoni

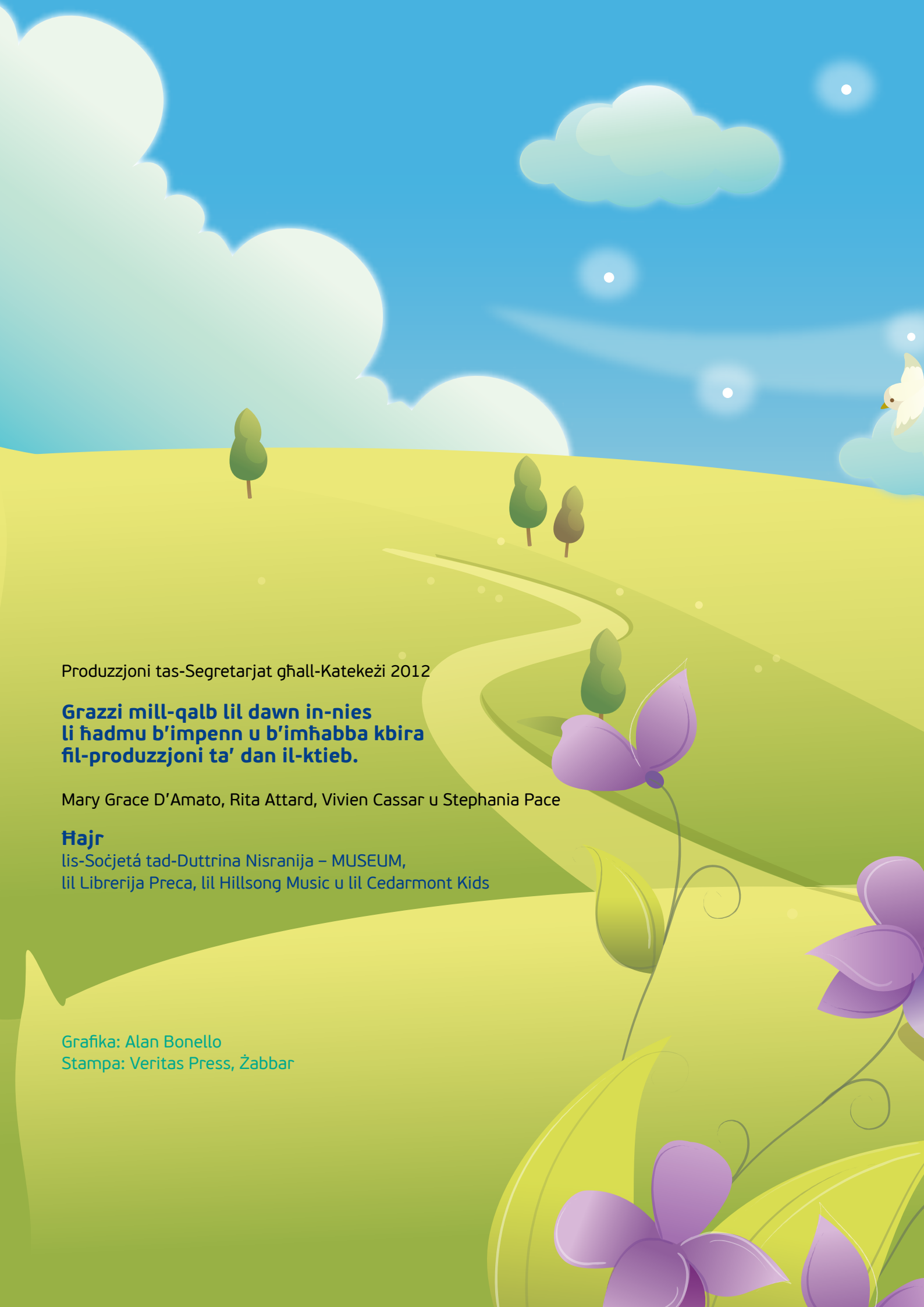
Għeżiez ħbieb,

Aktar kemm jgħaddi ż-żmien minn fuqna aktar nikbru. U aħna nikbru mhux biss fl-età imma wkoll fil-mod ta' kif nagħmlu l-affarijiet, u kif naraw l-affarijiet ta' madwarna.

Wahda mill-affarijiet li aħna nindunaw biha aktar kemm nikbru huwa l-fatt li aħna ma nistgħux ngħixu hajjitna wehidna. Din il-ħaġa ma tigrix biss meta aħna nagħmlu ħbieb ġodda, u ninteressaw ruħna f'persuni oħra. Ġesù ried li anki aħna li qed nippruvaw nimxu warajh, ma nagħmlux dan wahidna, imma nimxu flimkien bħala grupp.

Dan il-grupp ta' nies li qed jippruvaw jimxu wara Ġesù flimkien jissejjat komunità, għaliex huma magħqudin flimkien fi Knisja Wahda. Matul din is-sena se naraw flimkien xi tfigħer f'komunità u kif nistgħu inkunu Knisja Wahda.

It-Tim flimkien ma' Fr Carl-Mario Sultana



Produzzjoni tas-Segretarjat għall-Katekezi 2012

**Grazzi mill-qalb lil dawn in-nies
li ħadmu b'impenn u b'imħabba kbira
fil-produzzjoni ta' dan il-ktieb.**

Mary Grace D'Amato, Rita Attard, Vivien Cassar u Stephania Pace

Hajr

lis-Socjetá tad-Duttrina Nisranija – MUSEUM,
lil Librerija Preca, lil Hillsong Music u lil Cedarmont Kids

Grafika: Alan Bonello
Stampa: Veritas Press, Żabbar



Werrej

Niskopru l-Knisja

Flimkien ma' Ġesù	2
Alla għandu stedina għalina	6
Niftagħtu ma' Ġesù u l-ħbieb tiegħu	10
Niftagħtu flimkien f'Jum il-Mulej	14

L-Ewkaristija

Il-#tazza ta' Kuljum	20
Imħabba lejn l-oħrajn	24
Inħobb lil Ġesù	28
L-istorja ta' Mosè u l-poplu Lhudi	32

Ġesù jgħallem lid-dixxipli

Ġesù jgħix dak li jgħallem	38
Alla jgħallina nagħzlu	42
Ġesù jsejjat l-Appostli	46
Ġesù għadu jsejjat	50

Kif se nimxu wara Ġesù?

Kif se nimxi wara Ġesù?	54
Irriid ngħid il-verità	58
Irriid nobdi	62
Irriid naqfer lill-oħrajn	64

Relazzjonijiet

X'inhil relazzjoni?	68
Ir-relazzjonijiet li kellu Ġesù	72
Ir-relazzjonijiet tagħna	76
Kif nibni relazzjoni tajba	80





Niskopru
1-Knisja



Flimkien ma' Gesù

Bind us together Cedarmont Kids

Bind us together Lord
Bind us together with cords
that cannot be broken.

Bind us together Lord
Bind us together Lord
Bind us together with love.

**There is only one God
There is only one King
There is only one body
That is why I sing.**





Semmi grupp li
tagħmel parti minnu

Wahhal ritratt
tiegħek

Jiena

Bkala talba tal-gkelug, tingħad din it-talba:

Mulej Alla aħna sirna nafu aktar lil xulxin.

Nixtiequ nibqgħu hbieb ta' xulxin.

Grazzi li aħna lkoll hbieb u nagħmlu affarijiet flimkien.

Kemm nieħdu gost flimkien.

Meta nkunu hbieb ta' xulxin inkunu hbieb miegħek ukoll.

Ammen.

il-wegħda ta' Ġesù li jibqa' magħna

Alive Alive Cedar mont Kids

Alive, alive, alive forevermore
my Jesus is alive
alive forevermore
alive, alive, alive forevermore
my Jesus is alive forevermore.

**Sing alleluia, sing alleluia
my Jesus is alive forevermore
sing alleluia, sing alleluia
my Jesus is alive.**

**Sing alleluia, sing alleluia
my Jesus is alive forevermore
sing alleluia, sing alleluia
my Jesus is alive.**



Ġesù ser jibqa' magħna



wakthall stampa ta' Ġesù
li turi li ser jibqa' magħna

Ikteb l-isem tal-istampa

Alla għandu stedina għalina

Lord I lift your name on high Cedarmont Kids

**You came from Heaven to Earth to show the way,
From the Earth to the cross, my debt to pay,
From the cross to the grave, from the grave to the sky,
Lord I lift your name on high
Lord I lift your name on high
Lord I lift your name on high.**

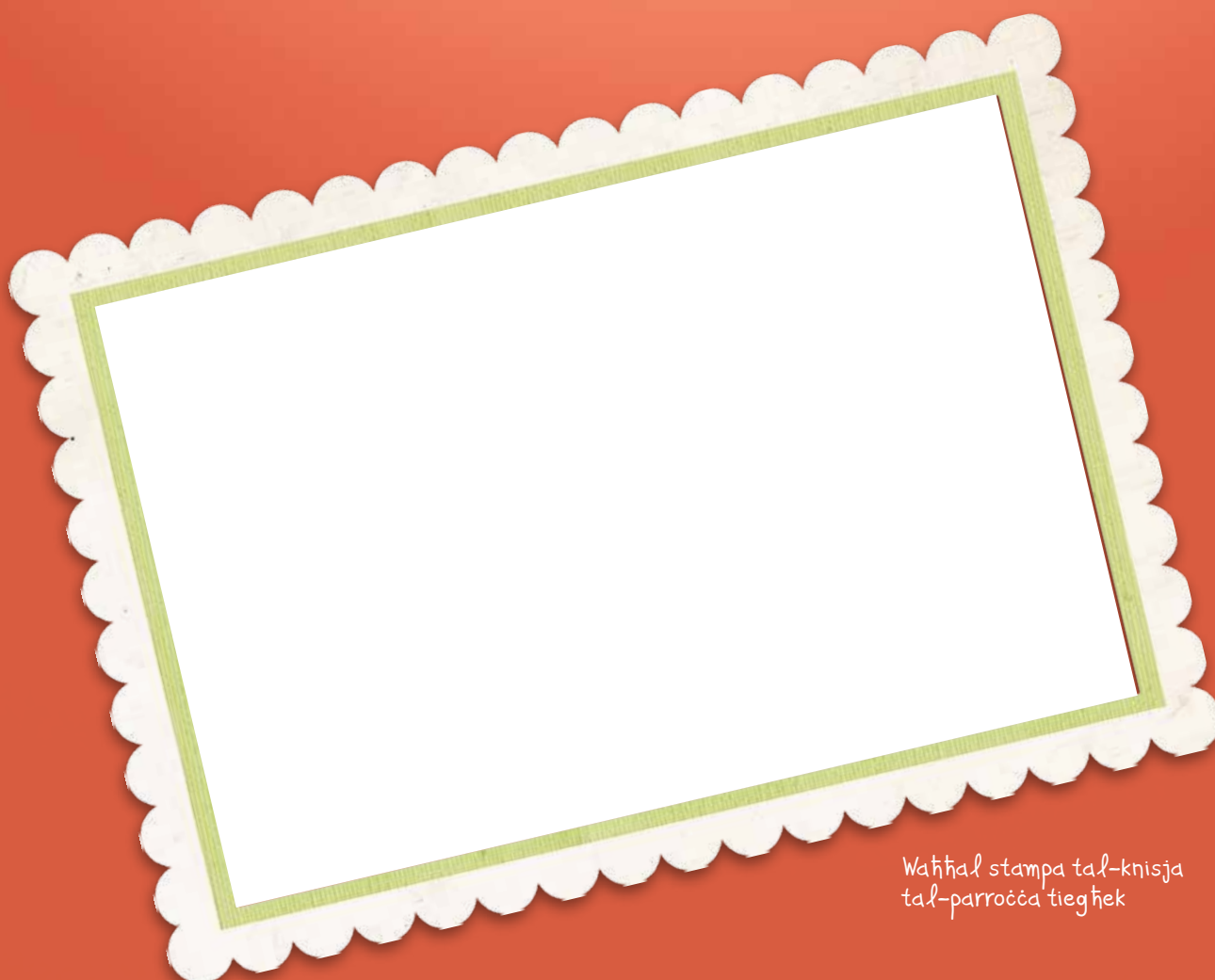
Lord I lift your name on high,
Lord I love to sing Your praises,
I'm so glad your in my life,
I'm so glad you came to save us. (x2)

**You came from Heaven to Earth to show the way,
From the Earth to the cross, my debt to pay,
From the cross to the grave, from the grave to the sky,
Lord I lift your name on high
Lord I lift your name on high
Lord I lift your name on high.**

Lord I lift your name on high.



Semmi x'issib meta tidhol
fil-bini tal-knisja



Wahhal stampa tal-knisja
tal-parroċċa tiegħek

il-Knisja bħala Komunità ta' Alla

Standing on the Promises Cedarmont Kids

Standing on the promises of Christ my King
through eternal ages let his praises ring
Glory in the highest; I will shout and sing
Standing on the promises of God.

**Standing, standing,
standing on the promises of Christ my Saviour;
standing, standing
I'm standing on the promises of God.**

Standing on the promises that cannot fail,
when the howling storms of doubt and fear assail,
by the living Word of God I shall prevail,
standing on the promises of God. **R/.**

Standing on the promises I now can see
Perfect, present cleansing in the blood for me;
Standing in the liberty where Christ makes free,
Standing on the promises of God. **R/.**

Standing on the promises of Christ the Lord,
bound to him eternally by love's strong cord,
overcoming daily with the Spirit's sword,
standing on the promises of God. **R/.**

Standing on the promises I cannot fall,
listening every moment to the Spirit's call,
resting in my Saviour as my all in all,
standing on the promises of God. **R/.**

Imġa l-paġna b'nies li huma parti mill-Knisja

Filmkien nagħmlu l-Knisja

Niltaqgħu ma' Ġesù u l-ħbieb tiegħu

Awesome God Cedarmont Kids

Our God is an awesome God.
He reigns from heaven above
With wisdom, power, and love,
Our God is an awesome God. (x8)

Our God is an awesome God. (x2)

Ikteb l-ismijiet ta' shabek tal-klassi fuq il-friegħi.

Ġesù

Imxi man-numri żgħar
biex issib it-tifsira vera
tas-sentenza

Ġesù nkunu
9 3

ma' magħqudin
8 7

irridu fil-paċi rridu
2 4 5

Jekk nkunu
1 6



Ikteb it-tifsira moħbija

Komunità ta' qaddisin

God Is So Good Cedarмонт Kids

God is so good,
God is so good,
God is so good,
He's so good to me!

He saved my soul
He saved my soul
He saved my soul
He's so good to me!

He answers prayers
He answers prayers
He answers prayers
He's so good to me!

Now I'm free
Now I'm free
Now I'm free
He's so good to me!

Xi tfisser tkun qaddis?

Min hu msejjaħ biex ikun qaddis?

X'ghandi naghmel biex inkun qaddis?

Kulthadd
imsejjah
biex ikun
qaddis

Niltaqgħu flimkien f'Jum il-Mulej

Behold, Behold Cedarmont Kids

Behold, behold!

I stand at the door and knock, knock, knock,
Behold, behold!

I stand at the door and knock, knock, knock,
If anyone hear my voice,
If anyone hear my voice,
And will open, open, open the door,
I will come in.

Behold, behold!

I stand at the door and knock, knock, knock,
Behold, behold!

I stand at the door and knock, knock, knock,
If anyone hear my voice,
If anyone hear my voice,
And will open, open, open the door,
I will come in.



Salm 118

Imla l-ispazji vojta

_____ l-Mulej, għaliex hu tajjeb,
 _____ għal dejjem it-tjieba tiegħu!
 Ha jgħidu wlied _____:
 "Għal dejjem it-tjieba _____."
 Sejjaħt il-Mulej fid-_____ tiegħi;
 u l-_____ wegibni, u ħariġni fil-wisa'.
 La l-Mulej miegħi, m'għandix għax _____;
 x'jista' _____ l-bniedem?
 Il-Mulej miegħi, hu l-_____ tiegħi,
 u nħares b'wiċċi minn _____ lejn l-għedewwa tiegħi.
 Aħjar _____ fil-Mulej milli tittama fil-_____.
 Niżżik ħajr talli _____ u kont għaliya s-salvazzjoni _____.
 Dan hu l-_____ li għamel il-Mulej; ħa nifirġu u nithennew _____.
 Imbierrek minn _____ f'isem il-Mulej!
 Inberkukom minn _____ il-Mulej.
 Alla tiegħi _____, jien niżżik ħajr;
 Alla tiegħi, jien lilek _____.

UŻA DAWN IL-KLIEM BIEX TIMLA L-ISPAZZI VOJTA

inkabbar	wegibtni	jagħmilli	quddiem	dwejjjaq	Mulej	għax
int	jum	nibża'	Iżrael	fih	tiegħu	bnedmin
gej	tiskenn	tiegħi	Faħħru			
dar	għajnuna					

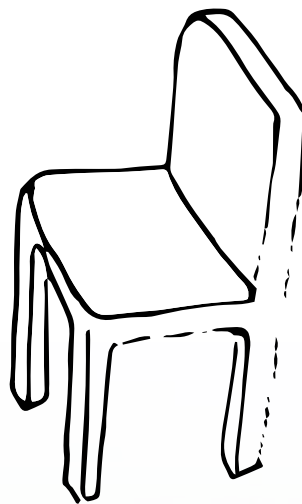
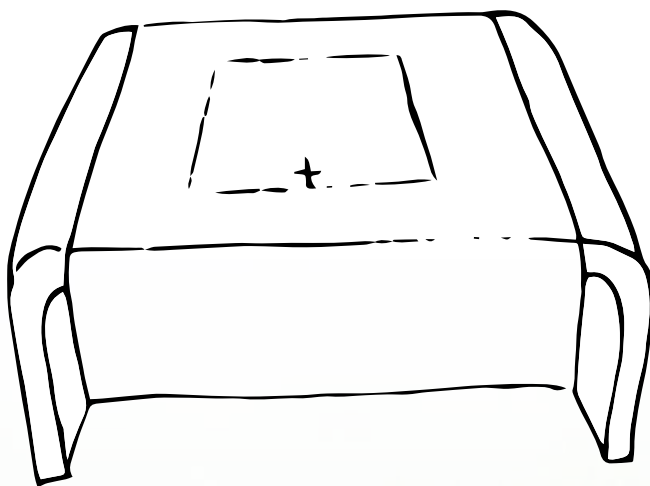
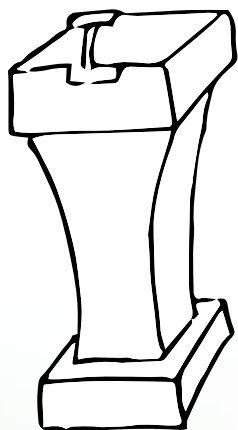
Nisimghu, nitolbu u nieklu flimkien

I am a C-H-R-I-S-T-I-A-N Cedar mont Kids

I am a C, I am a C-H, I am a C-H-R-I-S-T-I-A-N
and I have C-H-R-I-S-T in my H-E-A-R-T
and I will L-I-V-E E-T-E-R-N-A-L-L-Y



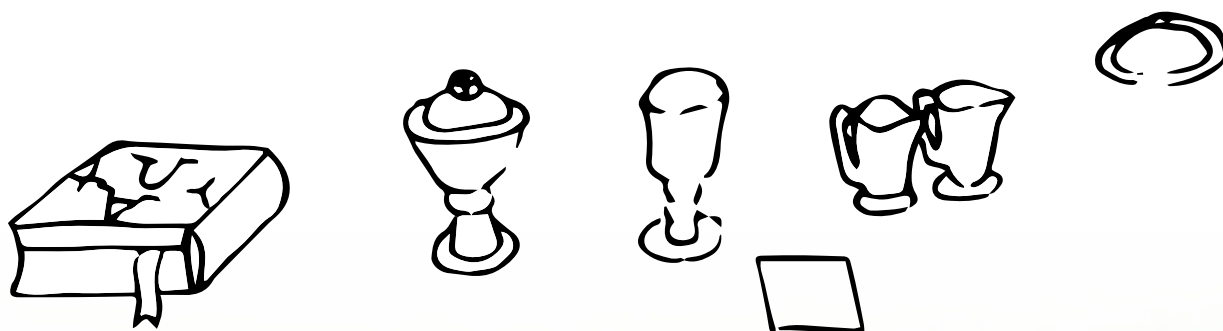
Sib x'inhuma





dawn l-affarijiet

agħtihom il-kulur u ikteb għaliex jintużaw





L-Ewkaris



stija

2

Il-Ħajja ta' Kuljum

Whisper a Prayer Cedarmont Kids

Whisper a prayer in the morning
whisper a prayer at noon
whisper a prayer in the evening,
to keep your heart in tune.

God answers prayer in the morning
God answers prayer at noon
God answers prayer in the evening
so keep your heart in tune.



X'inhobb niekoi

fil-pagna li jmiss waktal xi stampi
tal-ikel favorit tiegħek skont il-hin tal-gurnata

filghodu

f'nofsinhar

filghaxija

l-ikel u l-Ewkaristija

Standing in the Need of Prayer Cedarmont Kids

**It's me, it's me, it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer.
It's me, it's me, it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer.**

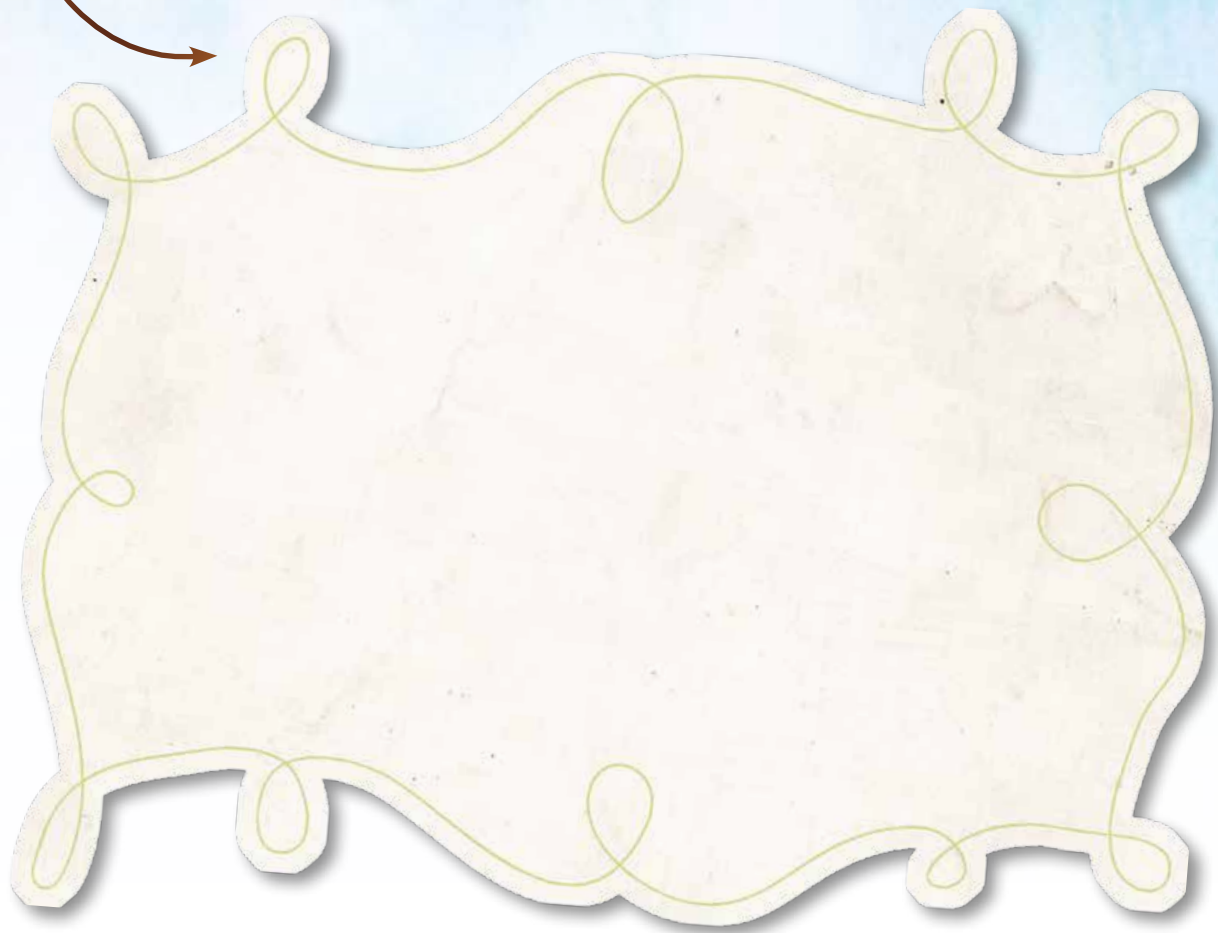
Not my father, not my mother,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer.
Not my sister, not my brother,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer. **R/.**

Not the people that are shouting,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer.
Not the members I've been doubting,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer. **R/.**

Not the preacher, not the sinner,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer.
Not the deacon, not the teacher,
but it's me, O Lord,
Standing in the need of prayer. **R/.**



Ikteb fi kliemek
l-istorja tal-Aħħar Ċena



Ikteb x'joġqtok f'din l-istorja

Imħabba lejn l-oħrajn

Down in my Heart Cedarmont Kids

I have the joy, joy, joy, joy,
Down in my heart, (where?)
Down in my heart, (where?)
Down in my heart,
I have the joy, joy, joy, joy,
Down in my heart, (where?)
Down in my heart to stay.

And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.
And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.

I have the love of Jesus, love of Jesus,
Down in my heart, (where?)
Down in my heart, (where?)
Down in my heart,
I have the love of Jesus, love of Jesus,
Down in my heart, (where?)
Down in my heart to stay.

And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.
(down in my heart)
And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.

I have the peace
that passes understanding
Down in my heart,
Down in my heart,
Down in my heart,
I have the peace
that passes understanding
Down in my heart,
Down in my heart to stay.

And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.
And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.

I have the wonderful love
of my precious redeemer,
Way down in the depths of my heart,
Down in my heart, (where?)
Down in my heart, (where?)
I have the wonderful love
of my precious redeemer,
Way down in the depths of my heart,
Down in my heart to stay.

And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart.
(down in my heart)
And I'm so happy, so very happy
I have the love of Jesus in my heart
I have the love of Jesus in my heart
I have the love of Jesus in my heart.

Xi tfisser għalik il-paċi?

Il-Paċi!

Agħti l-Kulur



Piġi stampa li għalik tfisser 'paċi'

Naqdi lill-oḥrajn

Jesus wants me for a sunbeam Cedarmont Kids

Jesus wants me for a sunbeam,
To shine for him each day;
In every way try to please him,
At home, at school, at play.

A sunbeam, a sunbeam,
Jesus wants me for a sunbeam;
A sunbeam, a sunbeam,
I'll be a sunbeam for him.

Jesus wants me to be loving,
And kind to all I see;
Showing how pleasant and happy
His little one can be.

A sunbeam, a sunbeam,
Jesus wants me for a sunbeam;
A sunbeam, a sunbeam,
I'll be a sunbeam for him.

I will ask Jesus to help me,
To keep my heart from sin;
Ever reflecting His goodness,
And always shine for him.

A sunbeam, a sunbeam,
Jesus wants me for a sunbeam;
A sunbeam, a sunbeam,
I'll be a sunbeam for him.

I'll be a sunbeam for Jesus;
I can if I but try;
Serving him moment by moment,
Then live with him on high.

A sunbeam, a sunbeam,
Jesus wants me for a sunbeam;
A sunbeam, a sunbeam,
I'll be a sunbeam for him.

Id-dar

fil-klassi

Ikkeb x'ghandek tagħmel biex
tkun fil-paci f' dawn il-postijiet

fil-bitħa

fil-hin liberu



Inħobb lil Ġesù

God is so Good Cedarmont Kids

God is so good, God is so good;
God is so good, he's so good to me.

He answers prayer (x3)
He's so good to me.

He saves my soul (x3)
He's so good to me.

Now I am free (x3)
He's so good to me.

He cares for me (x3)
He's so good to me.

I'll do his will (x3)
He's so good to me.

He loves me so (x3)
He's so good to me.



Xi drabi
nsibha

diffiċli
li nagħmel dak
li jrid Ġesù.

Għalhekk irrid ...

- A. nitlob lil Ġesù
- B. nagħmel li jigini f'mohti
- Ċ. ma nagħmel xejn

Agħzel it-tajba

kif ingib ruhi mal-oħrajn

I have decided to follow Jesus Cedarмонт Kids

I have decided to follow Jesus;
I have decided to follow Jesus;
I have decided to follow Jesus;
No turning back, no turning back.

Tho' none go with me, I still will follow,
Tho' none go with me I still will follow,
Tho' none go with me, I still will follow;
No turning back, no turning back.

My cross I'll carry, till I see Jesus;
My cross I'll carry till I see Jesus,
My cross I'll carry till I see Jesus;
No turning back, no turning back.

The world behind me, the cross before me,
The world behind me, the cross before me;
The world behind me, the cross before me;
No turning back, no turning back.





Ikteb 4 eżempji ta' dak li
nistgħu nagħmlu għall-oħrajn

Dak li rrid
haddieħor
jagħmel lili
rrid nagħmlu jien
lill-oħrajn

L-Istorja ta' Mosè u l-poplu Lhudì

Wade in the water Cedarмонт Kids

Wade in the water

Wade in the water

Children wade, in the water

God's gonna trouble the water

Who's that young girl dressed in red
Wade in the water
Must be the children that Moses led
God's gonna trouble the water. **R/.**

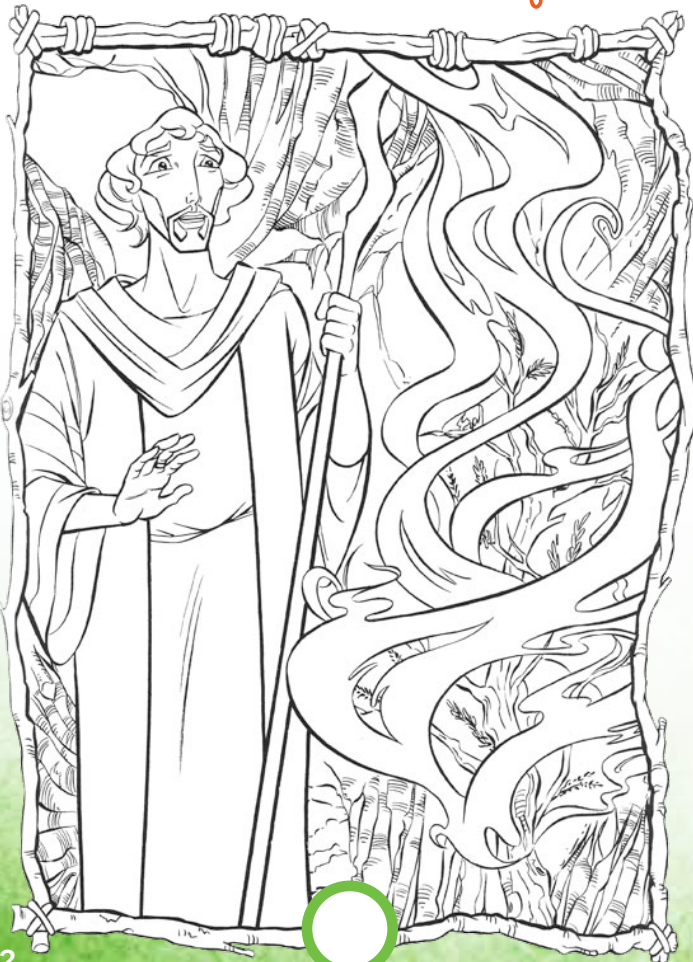
Who's that young girl dressed in white
Wade in the water

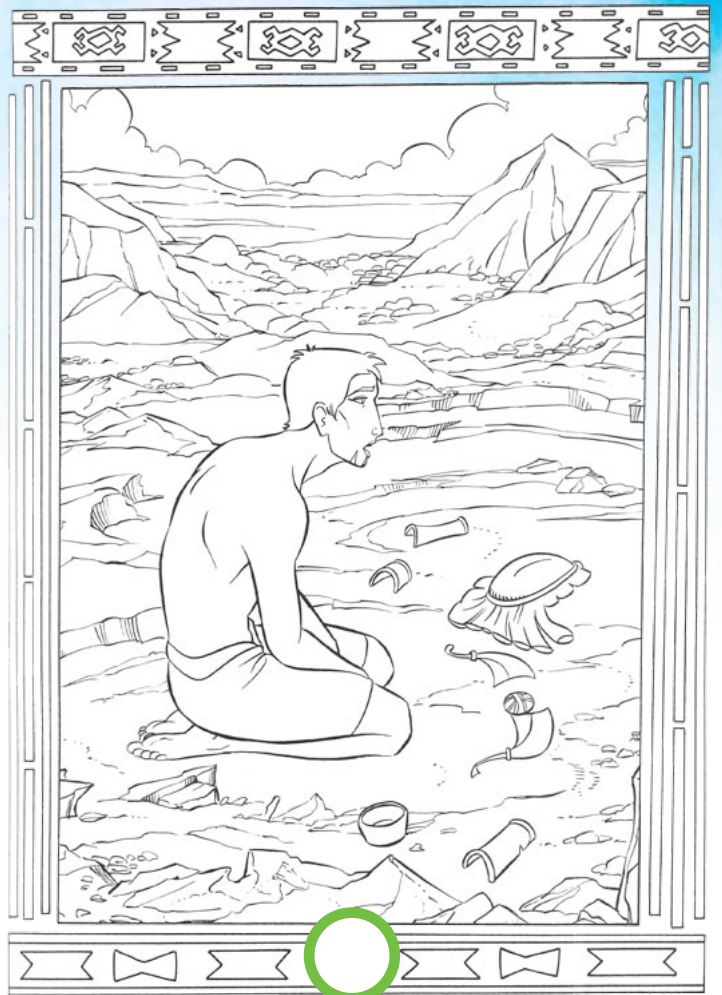
Must be the children of the Israelite
Oh, God's gonna trouble the water. **R/.**

Who's that young girl dressed in blue
Wade in the water
Must be the children that's coming through,
God's gonna trouble the water, yeah. **R/.**

You don't believe I've been redeemed,
Wade in the water
Just so the whole lake goes looking for me
God's gonna trouble the water. **R/.**

Sib l-ordni t-tajba tal-istampi u agħti l-kulur





Alla jagħtina dak li jkollna bżonn

His Banner over me is love Cedarment Kids

The Lord is mine and I am his,
His banner over me is love.
The Lord is mine and I am his,
His banner over me is love.
The Lord is mine and I am his,
His banner over me is love.
His banner over me is love!

He brought me to his banqueting table,
His banner over me is love.
He brought me to his banqueting table,
His banner over me is love.
He brought me to his banqueting table,
His banner over me is love.
His banner over me is love!

He lifted me up into heavenly places,
His banner over me is love.
He lifted me up into heavenly places,
His banner over me is love.
He lifted me up into heavenly places,
His banner over me is love.
His banner over me is love!

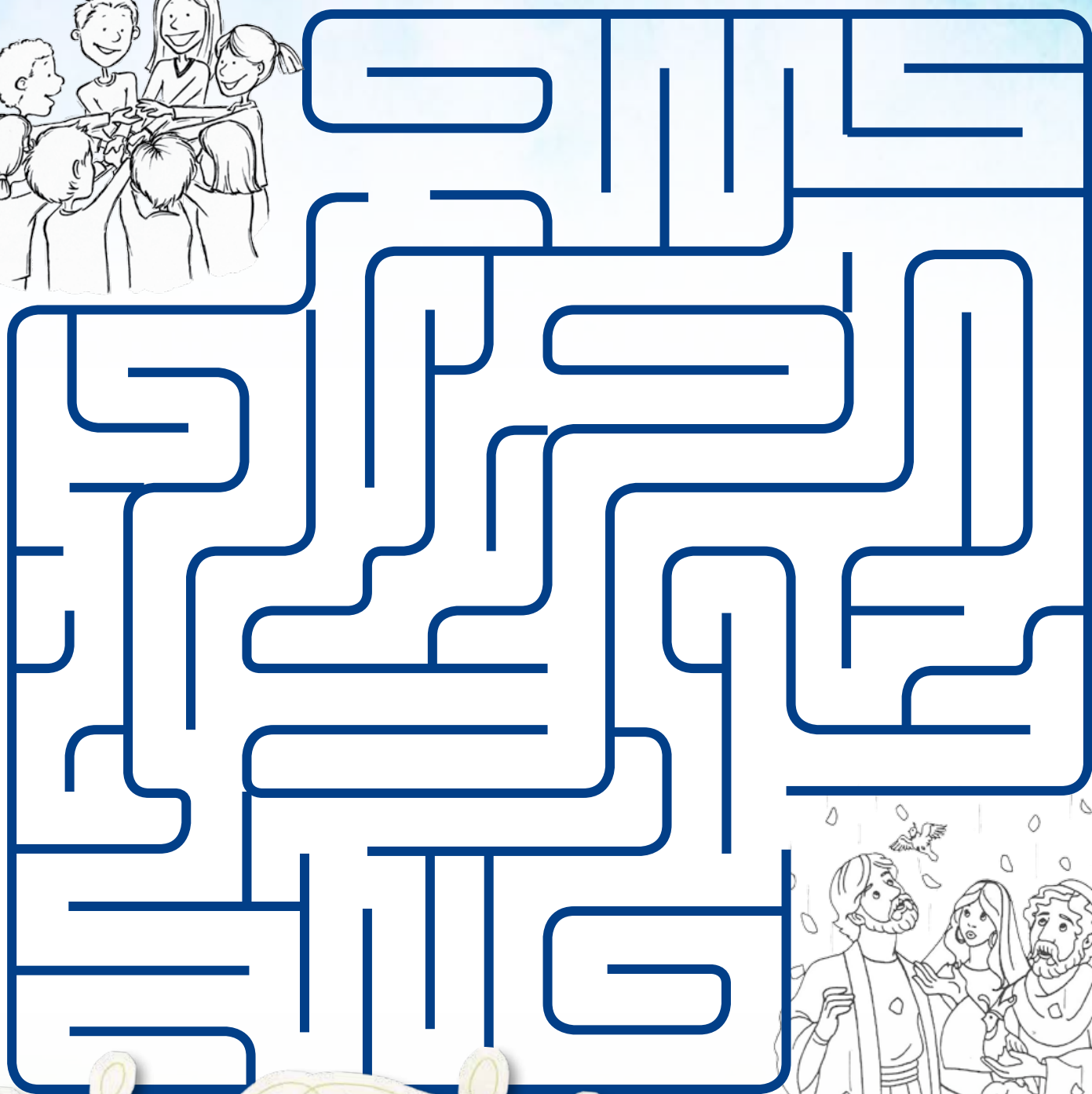
He is the vine and we are the branches,
His banner over me is love.
He is the vine and we are the branches,
His banner over me is love.
He is the vine and we are the branches,
His banner over me is love.
His banner over me is love!

Jesus is the rock of my salvation,
His banner over me is love.
Jesus is the rock of my salvation,
His banner over me is love.
Jesus is the rock of my salvation,
His banner over me is love.
His banner over me is love!

There's one way to peace
through the power of the cross,
His banner over me is love,
There's one way to peace
through the power of the cross,
His banner over me is love,
There's one way to peace
through the power of the cross,
His banner over me is love.
His banner over me is love!



Għin lit-tfal isibu l-manna



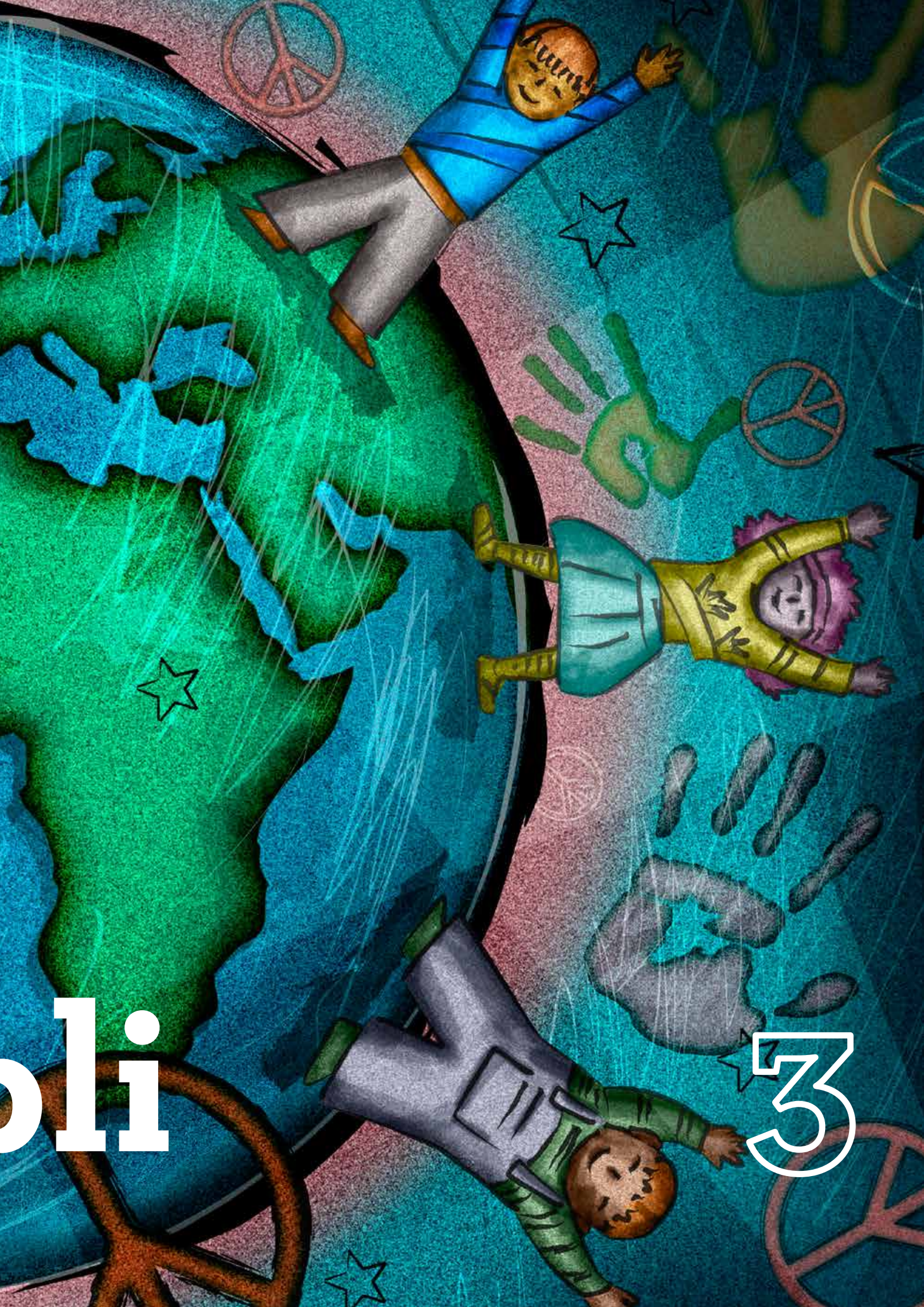
X'kienet il-manna u għaliex
tixbah lill-Ewkaristija?



Gesù jgħallem
lid-dixxip

oli

3



Gesù jghix dak li jgħallem

Oh, how I love Jesus Cedarmont Kids

Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus.
Because he first loved me!

There is a name I love to hear,
I love to sing it's worth;
It sounds like music in my ear,
The sweetest name on earth

Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Because he first loved me!

It tells me of a Saviour's love,
Who died to set me free;
It tells me of his precious blood,
The sinner's perfect plea.

Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Because he first loved me!

To me, he is so wonderful and I love him
To me, he is so wonderful and I love him
To me, he is so wonderful and I love him
Because he first loved me!

Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Oh, how I love Jesus,
Because he first loved me!
Because he first loved me!

Ikteb liema hu l-iktar reklam
li joghg bok u għaliex

Ikteb liema hu l-iktar reklam
li jdejqek u għaliex

L-Għażla tal-Lhud...

Il-Fariżej u l-Kittieba

Joyful, Joyful, We Adore Thee Cedarмонт Kids

Joyful, joyful, we adore thee,
God of glory, Lord of love;
Hearts unfold like flow'rs before thee,
Op'ning to the sun above.
Melt the clouds of sin and sadness;
Drive the dark of doubt away;
Giver of immortal gladness,
Fill us with the light of day.

All Thy works with joy surroundthee,
Earth and heav'n reflect thy rays,
Stars and angels sing around thee,
Center of unbroken praise.
Field and forest, vale and mountain,
Flow'ry meadow, flashing sea,
Singing bird and flowing fountain,
Call us to rejoice in thee.

Thou art giving and forgiving,
Ever blessing, ever blest,
Wellspring of the joy of living,
Ocean-depth of happy rest!
Thou our Father, Christ our brother,
All who live in love are thine;
Teach us how to love each other,
Lift us to the joy divine.

Agħti l-kulur lil Ġesù u madwaru iktib xi mirakli li għamel



Alla jhallina naghzlu

Onward, Christian Soldiers Cedarmonst Kids

Onward, Christian soldiers, marching as to war,
With the cross of Jesus going on before.
Christ, the royal Master, leads against the foe;
Forward into battle see his banners go!

**Onward, Christian soldiers, marching as to war,
With the cross of Jesus going on before.**

At the sign of triumph Satan's host doth flee;
On then, Christian soldiers, on to victory!
Hell's foundations quiver at the shout of praise;
Brothers lift your voices, loud your anthems raise. **R/.**

Like a mighty army moves the church of God;
Brothers, we are treading where the saints have trod.
We are not divided, all one body we,
One in hope and doctrine, one in charity. **R/.**

What the saints established that I hold for true.
What the saints believed, that I believe too.
Long as earth endureth, men the faith will hold,
Kingdoms, nations, empires, in destruction rolled. **R/.**

Crowns and thrones may perish, kingdoms rise and wane,
But the church of Jesus constant will remain.
Gates of hell can never gainst that church prevail;
We have Christ's own promise, and that cannot fail. **R/.**

Onward then, ye people, join our happy throng,
Blend with ours your voices in the triumph song.
Glory, laud and honour unto Christ the King,
This through countless ages men and angels sing. **R/.**

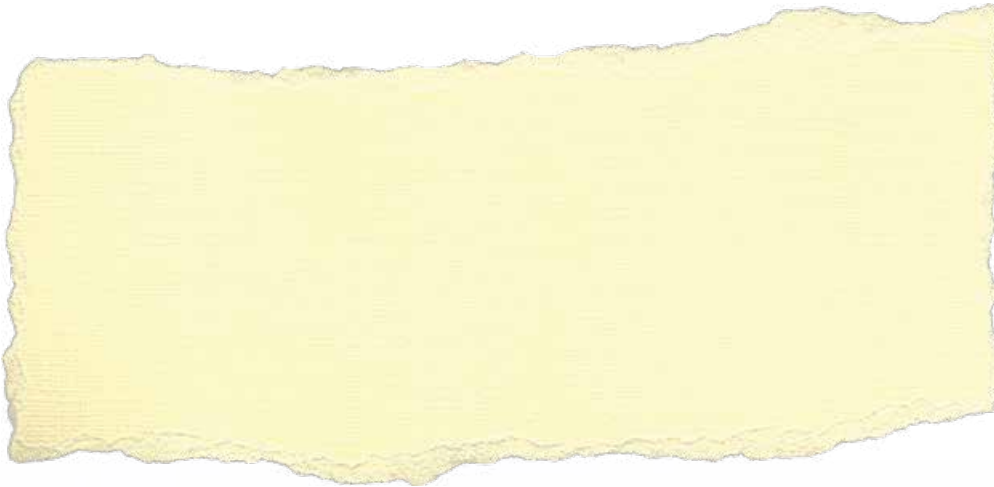
Kelli naghzel

F'din il-paġna semmi sitwazzjoni fejn kellek tagħmel għażla u wara iktib
kif hassejtek, għaliex għażilt hekk, iddispijaci kx mill-għażla tiegħek
u jekk terġax tagħmel l-istess għażla jekk ikollok iċ-ċans.

Personagġi li kellhom jagħżlu

Agħti l-kulur u iktib x'kienet l-għażla li għamltu

Żakkew



This Is My Commandment Cedarmont Kids

**This is my commandment,
That you love one another
That your joy may be full.**

This is my commandment,
That you love one another
That your joy may be full (x3).

Mosè



Samwel



Ġesù jsejjaħ lill-appostli



Pietru



Indri



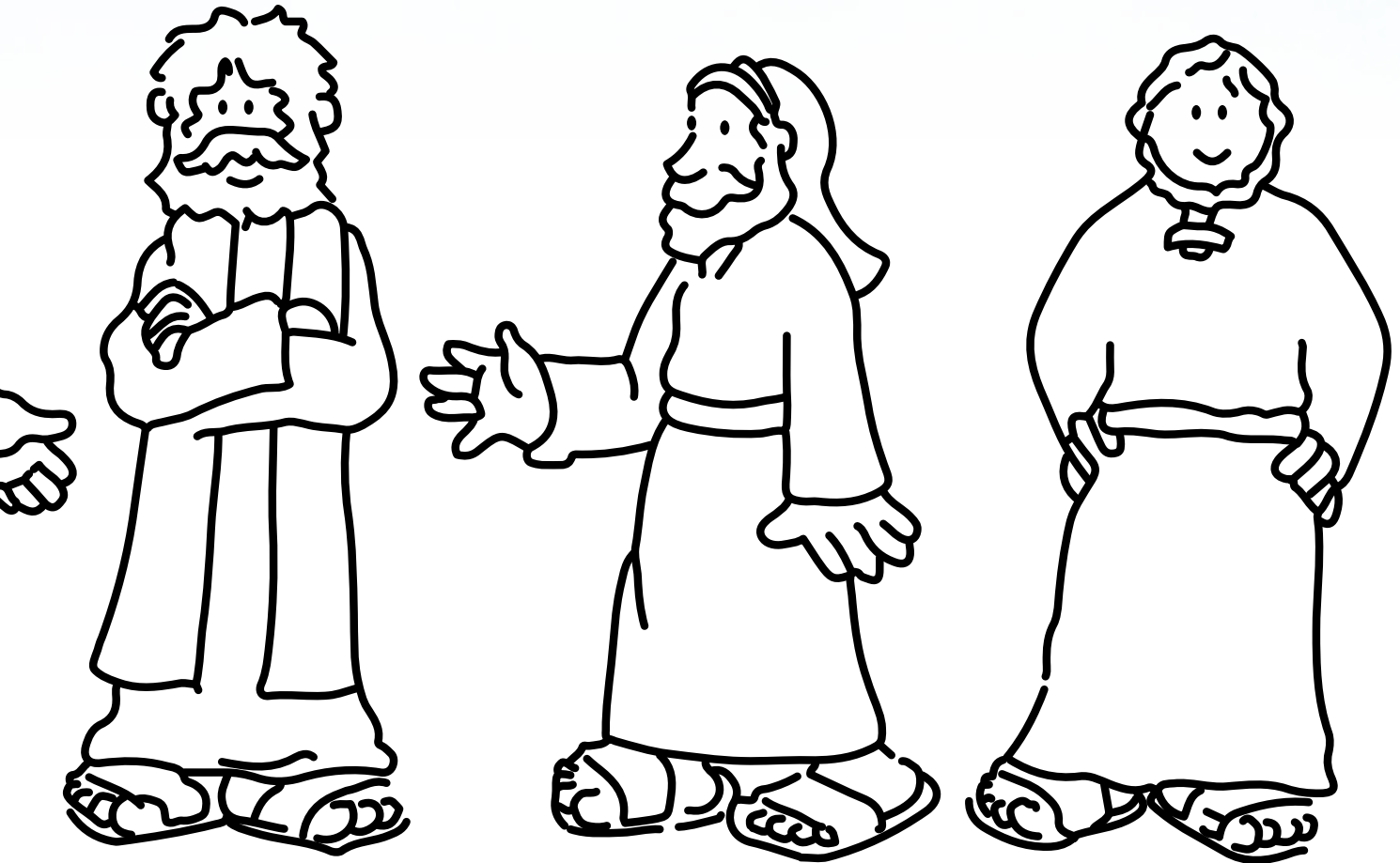
Ġwanni

Ikteb xi ħaġa dwar kull wieħed mill-appostli

Twelve disciples Cedarмонт Kids

There were twelve disciples Jesus called to help him:
Simon Peter, Andrew, James, his brother John,
Philip, Thomas, Matthew, James the son of Alphaeus,
Thaddeus, Simon, Judas, and Bartholomew.

He has called us, too. He has called us, too.
We are his disciples, I am one and you!
He has called us, too. He has called us, too.
We are his disciples, I am one and you!

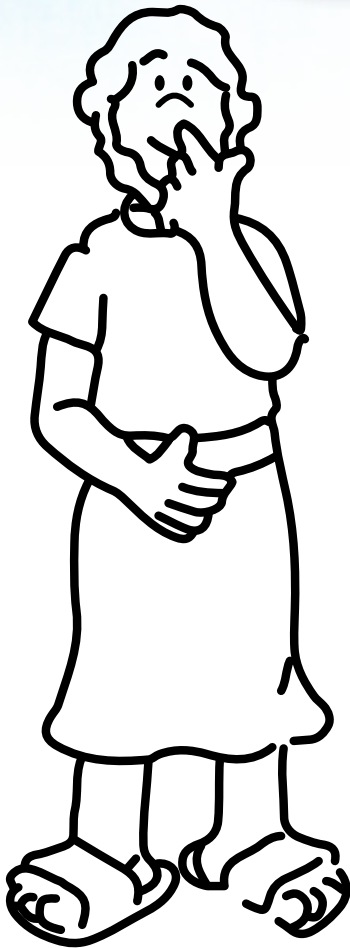


Gakbu

Filippu

Matthew

Min kienu l-appostli?



Taddew

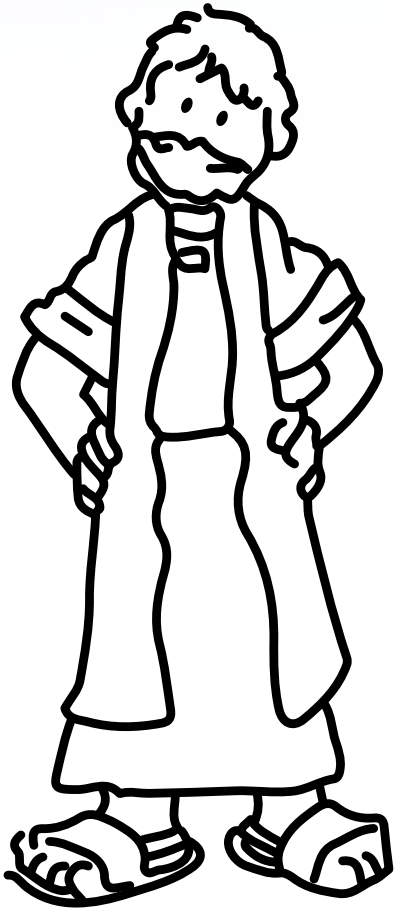


Gakbu
ta'Alfew

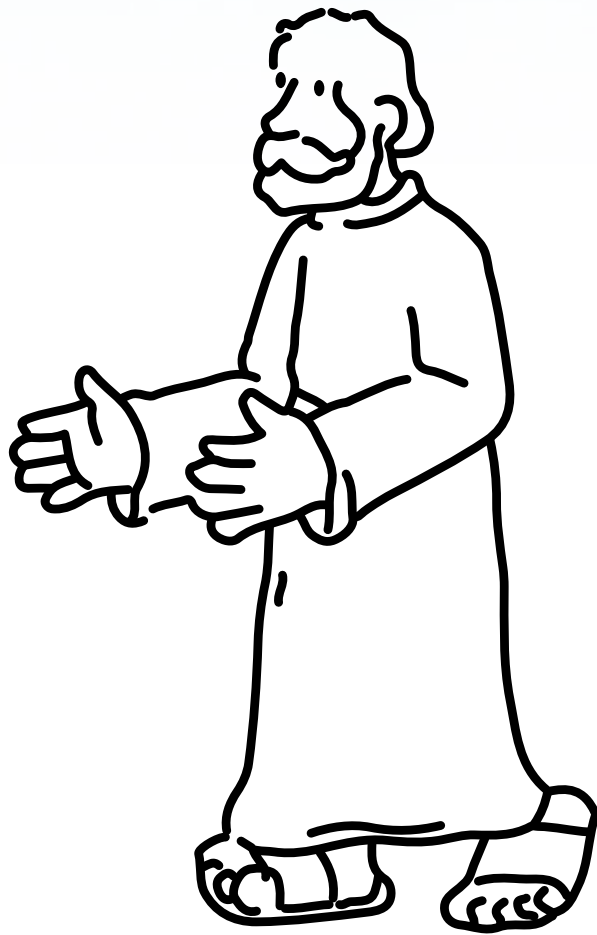


Xmun

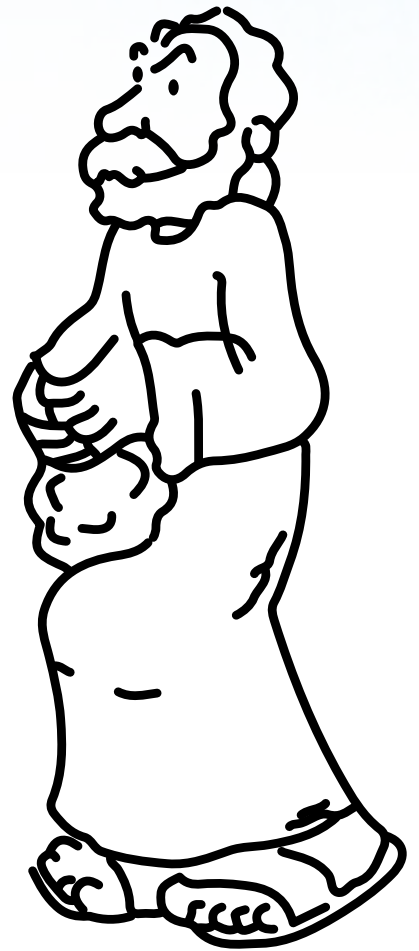
Ikteb xi kjaġa dwar kull wieħed mill-appostli



Tumas



Natanjel



Guda

Ġesù għadu jsejjaħ

I Have Decided to Follow Jesus Cedarmont Kids

I have decided to follow Jesus;
I have decided to follow Jesus;
I have decided to follow Jesus;
No turning back, no turning back.

Tho' none go with me, I still will follow,
Tho' none go with me I still will follow,
Tho' none go with me, I still will follow;
No turning back, no turning back.

My cross I'll carry, till I see Jesus;
My cross I'll carry till I see Jesus,
My cross I'll carry till I see Jesus;
No turning back, no turning back.

The world behind me, the cross before me,
The world behind me, the cross before me;
The world behind me, the cross before me;
No turning back, no turning back.



Pingi linja bejn il-karattru u l-paragrafu dwaru



Soru

Din tgħix fil-kunvent.
Jista' jkun li tgħallem
fl-iskola jew go
istitut tat-tfal jew
tiegħi xsieb ix-xjuħ.

Socġi tal-MUSEUM

Dawn jiddedikaw
hajjithom għall-
formazzjoni tat-tfal
u ż-żgħażaġħ.

Patri

Dan jgħix fil-
kunvent u jahdem
biex jgħin lill-
Knisja u l-insara.

Sacerdot

Dan jiċcelebra
l-Quddiesa, iqarben,
iqarar, jippriedka.

Ġenituri

Dawn jiżżewġu,
jkollhom it-tfal u
jrabbuhom tajjeb u
jgħallmuhom kif
ihobbu lil Alla.



Xi jrid minni Ġesù llum

Praise the Lord Together Cedarmont Kids

Jesus is Lord, Jesus is Lord
Praise the Lord together singing
Alleluia, Alleluia, Alleluia.

Praise the Lord together singing
Alleluia, Alleluia, Alleluia.

Praise the Lord together singing.



Jiena nkun qed nagħmel dak li jrid minni Ġesù llum meta:

- 1) noqgħod attent waqt il-lezzjonijiet ta' l-iskola.
- 2) inkun traskurat meta nagħmel il-homework.
- 3) nisma' u nagħmel dak li jgħiduli l-genituri.
- 4) nigġieled meta nitlef.
- 5) qatt ma nċedi.
- 6) naħfer li min jagħmilli xi haġa hażina.
- 7) ma mmurx Quddiesa l-Ħadd għax niddejjaq.
- 8) ngħin lil xi ħadd li jkun imdejjaq.



Kif se nimxu
wara
Gesù?



4

Kif se nimxi wara Gesù?

My Best Friend Cedarmont Kids

Have you heard of the one called Saviour?
Have you heard of his perfect love?
Have you heard of the one in heaven?
Have you heard how he gave his Son?
Well, I have found this love
and I believe in the Son
Show me your way.

I believe in the one called Saviour
I believe, he's the risen one
I believe that I'll live forever
I believe that the King will come
Because I have found this love
and I believe in the Son
Show me your way.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

I believe in the one called Saviour
I believe, he's the risen one
I believe that I'll live forever
I believe that the King will come
Because I have found this love
and I believe in the Son
Show me your way.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

Nothing will ever change that
Nothing will ever change that
Nothing will ever change that.

Nothing will ever change that
Nothing will ever change that
Nothing will ever change that.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that
Jesus you are my best friend
and you will always be
Nothing will ever change that.

SIB DAWN IL-KLIEM

ferħ ħbiberija imħabba paċi fidi kuraġġ paċenzja ħniena maħfra tama

o f f r t a v f i a n
ħ a e a e l ċ ž o f m
b r r m r o p a ċ i e
i m ħ a b b a k f d f
b f n f i a ċ u ċ i a
e ċ m ž o b e r ġ f r
r ġ ħ n i e n a ħ ċ t
i ħ f r t l z ġ a ġ a
j a a a e o j ġ r ħ m
a r r m r m a ħ f r a



Dixxipli ta' Ġesù

O be careful, little eyes

O be careful little eyes what you see
O be careful little eyes what you see
There's a Father up above
And he's looking down in love
So, be careful little eyes what you see.

O be careful little ears what you hear
O be careful little ears what you hear
There's a Father up above
And he's looking down in love
So, be careful little ears what you hear.

O be careful little hands what you do
O be careful little hands what you do
There's a Father up above
And he's looking down in love
So, be careful little hands what you do.

O be careful little feet where you go
O be careful little feet where you go
There's a Father up above
And he's looking down in love
So, be careful little feet where you go.

O be careful little mouth what you say
O be careful little mouth what you say
There's a Father up above
And he's looking down in love
So, be careful little mouth what you say.





Matthew

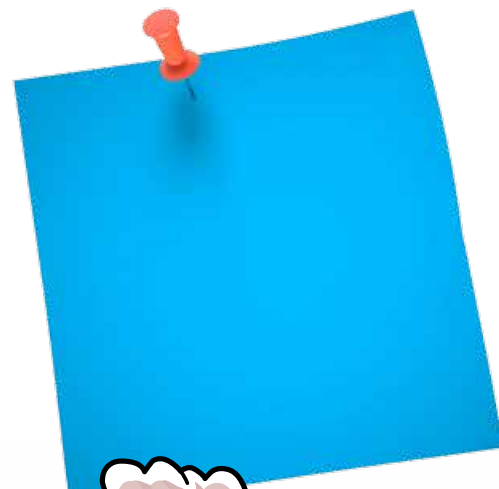
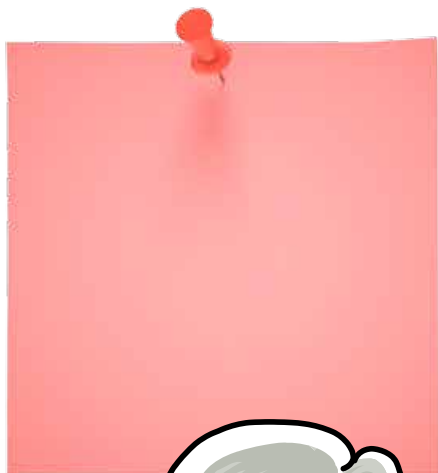


Pietru



Il-Maġi

Ikteb xi ħaġa dwar dawn il-persunaggi



Mattija



Is-Samaritan



Farizej

Irrid ngħid il-verità

Stand up, stand up for Jesus

Stand up, stand up for Jesus,
ye soldiers of the cross;
lift high his royal banner,
it must not suffer loss.
From victory unto victory
his army shall he lead,
till every foe is vanquished,
and Christ is Lord indeed.

Stand up, stand up for Jesus,
the trumpet call obey;
forth to the mighty conflict,
in this his glorious day.
Ye that are brave now serve him
against unnumbered foes;
let courage rise with danger,
and strength to strength oppose.

Stand up, stand up for Jesus,
stand in his strength alone;
the arm of flesh will fail you,
ye dare not trust your own.
Put on the gospel armour,
each piece put on with prayer;
where duty calls or danger,
be never wanting there.

Stand up, stand up for Jesus,
the strife will not be long;
this day the noise of battle,
the next the victor's song.
To those who vanquish evil
a crown of life shall be;
they with the King of Glory
shall reign eternally.



Ikteb 3 eżempji ta' kif tista'
tkun sinċier...

Kif nistgħu nkunu
Sinċieri
fil-ħajja tagħna?

Irrid inkun habib ta' veru

What a Friend We Have in Jesus

What a friend we have in Jesus,
All our sins and griefs to bear!
What a privilege to carry
Everything to God in prayer!
Oh, what peace we often forfeit,
Oh, what needless pain we bear,
All because we do not carry
Everything to God in prayer!

Have we trials and temptations?
Is there trouble anywhere?
We should never be discouraged—
Take it to the Lord in prayer.
Can we find a friend so faithful,
Who will all our sorrows share?
Jesus knows our every weakness;
Take it to the Lord in prayer.

Are we weak and heavy-laden,
Cumbered with a load of care?
Precious Savior, still our refuge—
Take it to the Lord in prayer.
Do thy friends despise, forsake thee?
Take it to the Lord in prayer!
In His arms he'll take and shield thee,
Thou wilt find a solace there.

Blessed Saviour, thou hast promised
Thou wilt all our burdens bear;
May we ever, Lord, be bringing
All to thee in earnest prayer.
Soon in glory bright, unclouded,
There will be no need for prayer—
Rapture, praise, and endless worship
Will be our sweet portion there.

Ikteb isem l-aqwa ħabib tiegħek fuq il-linja vojta t'hawn taht.

Grazzi

tal-ħbiberija
tiegħek!

Irrid nobdi

Children obey your parents

Children, obey
Your parents in the Lord
Children, obey
Your parents in the Lord
For this is right
For this is right.
Children, obey
Your parents in the Lord.



Għandi hafna homework x'naġħmel
illum u rrid nistudja għat-test
ta' għada. Stabi se jrin il-bandli
biex joqgħodu jilgħabu imma jiena
għadni mhux lest. X'se naġħmel?



Qiegħda waqt test fl-
iskola. Għandi xi wħud mill-
mistoqsijiet ma nafhomx.
Habiba tiegħi tafhom kollha.
Nixtieq nikkopja mill-karta
tagħha. X'naġħmel?

Irrid ngħin lil min hu fil-bżonn

I am a child of God

I am a child of God,
And he has sent me here,
Has given me an earthly home
With parents kind and dear.
Lead me, guide me, walk beside me,
Help me find the way.
Teach me all that I must do
To live with him someday.

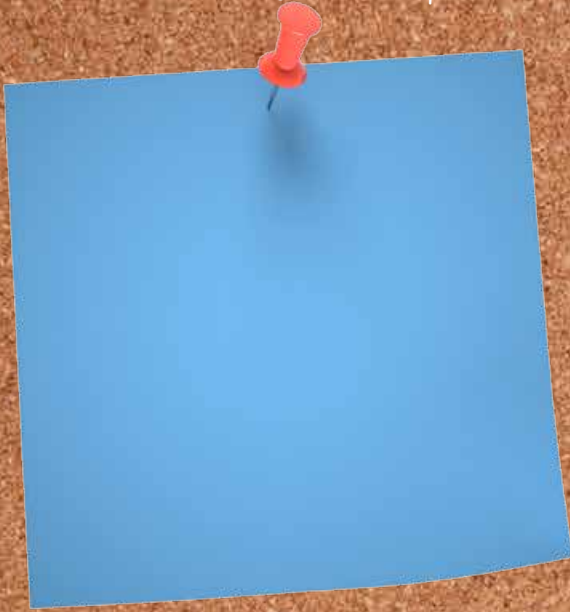
I am a child of God,
And so my needs are great;
Help me to understand his words
Before it grows to late.
Lead me, guide me, walk beside me,
Help me find the way.
Teach me all that I must do
To live with him someday.

I am a child of God.
Rich blessings are in store;
If I but learn to do his will
I'll live with him once more.
Lead me, guide me, walk beside me,
Help me find the way.
Teach me all that I must do
To live with him someday.

I am a child of God.
His promises are sure;
Celestial glory shall be mine
If I can but endure.
Lead me, guide me, walk beside me,
Help me find the way.
Teach me all that I must do
To live with him someday.



Agħti 6 eżempji ta' nies fil-bżonn li tista' tgħin



Irrid nahfer lill-ohrajn

To God be the glory

To God be the glory, great things he hath done!
So loved he the world that he gave us his Son,
who yielded his life an atonement for sin,
and opened the lifegate that all may go in.

**Praise the Lord, praise the Lord,
let the earth hear his voice!
Praise the Lord, praise the Lord,
let the people rejoice!
O come to the Father thru Jesus the Son,
and give him the glory, great things he hath done!**

O perfect redemption, the purchase of blood,
to every believer the promise of God;
the vilest offender who truly believes,
that moment from Jesus a pardon receives. **R/.**

Great things he hath taught us, great things he hath done,
and great our rejoicing thru Jesus the Son;
but purer, and higher, and greater will be
our wonder, our transport, when Jesus we see. **R/.**



g ħ i r a g ħ a ž ž
 m i s s i e r
 s e r q r a b j a
 a ħ f r i l h o m
 ġ l i e d ġ i d e b
 g ħ a x m a
 m i b g ħ e d a
 j a f u x
 x' i n h u m a
 s u p p e r v j a
 j a g ħ m l u

Aqta barra l-imġieba tażina
 u ikteb hawn isfel
 is-sentenza moħbija



Ma nieħux dak li mhux tiegħi

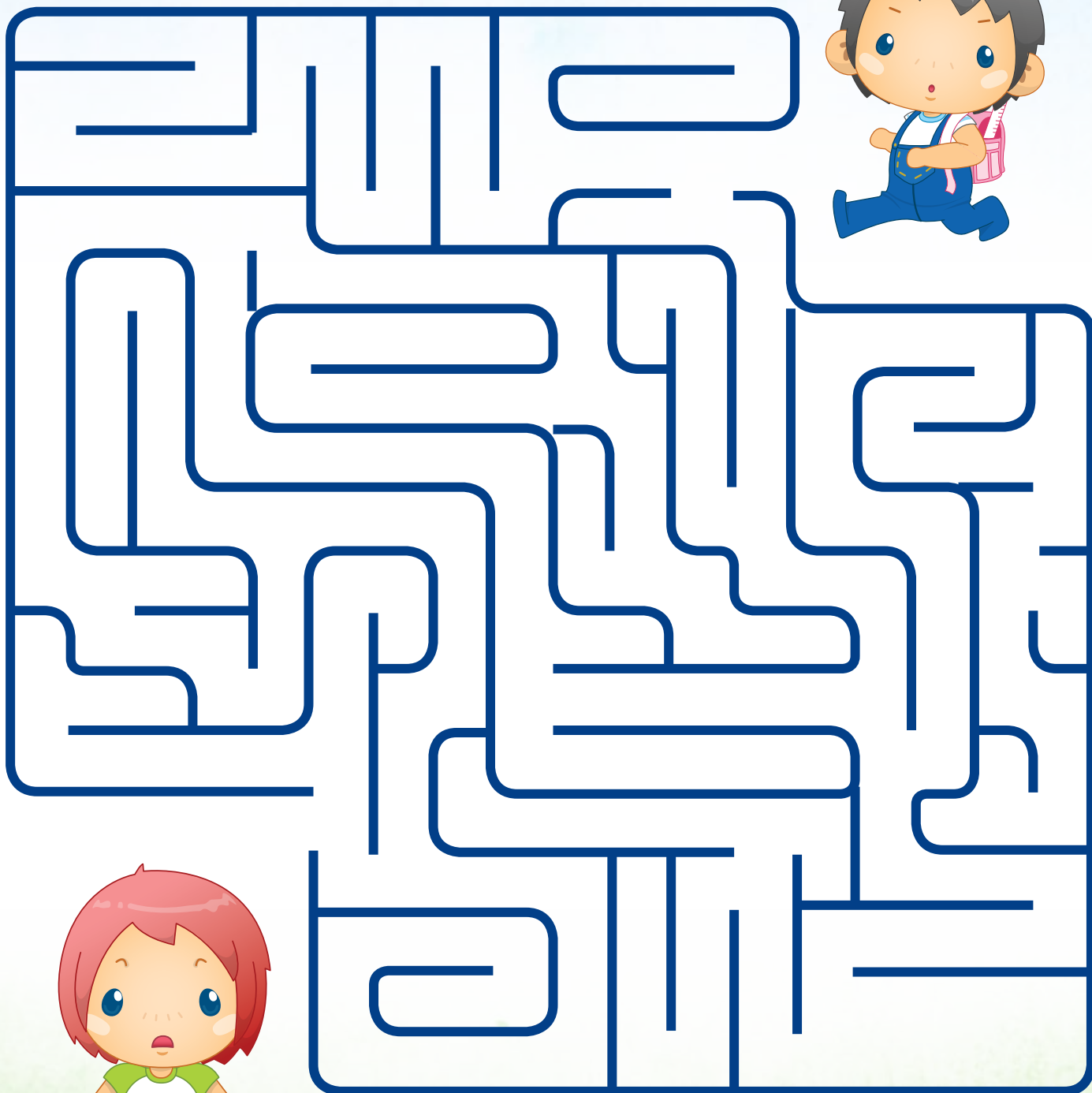
Happy all the time

I'm inright , outright ,
upright , downright
Happy all the time
I'm inright , outright ,
upright , downright
Happy all the time.

Since Jesus Christ came in
And took away my sin I'm...
I'm inright , outright ,
upright , downright
Happy all the time.



Ghin lil dan it-tifel jieħu lura l-affarijiet li ħa lill-oħtu





Relazzjon

A vibrant, stylized illustration of a woman with reddish-brown hair blowing bubbles. She is wearing a purple top and holding a yellow cup. A young child with red hair, also in a purple top, is reaching out towards the bubbles. The background features a green lawn, a wooden fence, and a bright, sunny sky with a large blue bubble. The overall style is flat and colorful with bold outlines.

nijiet

5

X'inh relazzjoni?

Kum Ba Yah!

Kum ba yah, my Lord, Kum ba yah!
Kum ba yah, my Lord, Kum ba yah!
Kum ba yah, my Lord, Kum ba yah!
O Lord, Kum ba yah.

Someone's crying, Lord, Kum ba yah!
Someone's crying, Lord, Kum ba yah!
Someone's crying, Lord, Kum ba yah!
O Lord, Kum ba yah.

Someone's singing, Lord, Kum ba yah!
Someone's singing, Lord, Kum ba yah!
Someone's singing, Lord, Kum ba yah!
O Lord, Kum ba yah.

Someone's praying, Lord, Kum ba yah!
Someone's praying, Lord, Kum ba yah!
Someone's praying, Lord, Kum ba yah!
O Lord, Kum ba yah.



Ikteb xi tfisser għalik
il-kelma 'Relazzjoni'



X'jagħmel relazzjoni?

Jesus Loves The Little Children Cedarmonst Kids

Jesus loves the little children
All the children of the world
Black and yellow, red and white
They're all precious in his sight
Jesus loves the little children of the world.

Jesus loves the little children
All the children of the world
Black and yellow, red and white
They're all precious in his sight
Jesus loves the little children of the world.

Whether you're rich or whether you're poor
It matters not to him
He remembers where you're going
Not where you've been.

All around the world tonight
His children rest assured
That he will watch and he will keep us
Safe and secure.

Jesus loves the little children
All the children of the world
Black and yellow, red and white
They're all precious in his sight
Jesus loves the little children of the world.

Jesus loves the little children
All the children of the world
Black and yellow, red and white
They're all precious in his sight
Jesus loves the little children of the world.

If your heart is troubled
Don't worry, don't you fret
He knows that you have heard his call
And he won't forget.



Ikteb 5 sentenzi fuq kif gabet ruħha Marija

L-eżempju ta' Marija



Ir-relazzjonijiet li kellu Ġesù

A Little Talk With Jesus Cedarmon Kids

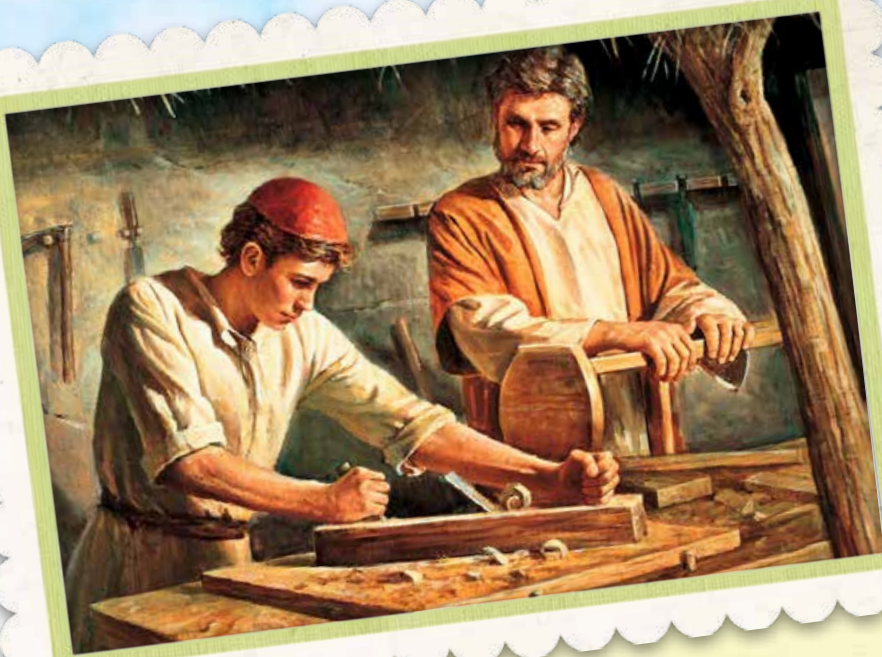
O a little talk with Jesus make it right, all right
 Little talk with Jesus make it right, all right
 Troubles of ev'ry kind
 Hank God I'll always find
 That little talk with Jesus make it right.

My brother, I remember when I was a sinner lost
 I cried, "Have mercy, Jesus"
 But still my soul was tossed
 Till I heard King Jesus say,
 "Come here, I'm on the way"
 And little talk with Jesus make it right.

Sometimes the fork lightning and muttering thunder, too
 Of trials and temptations
 Make it hard for me and you
 But Jesus was a friend,
 He'll keep us to the end
 And little talk with Jesus make it right.

My brother and my sister, you have trials like me
 When we are trying to serve the Lord
 And win the victory
 Old Satan fight us hard
 Our journey to retard
 But little talk with Jesus make it right.





Ikkeb fil-qosor
x'tip ta' relazzjoni
naraw f'dawn l-istampi



Ġrajjiel mill-ħajja ta' Ġesù

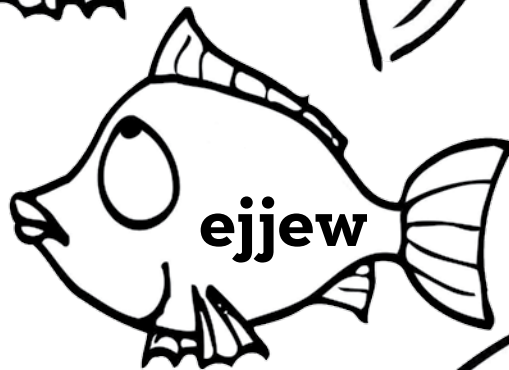
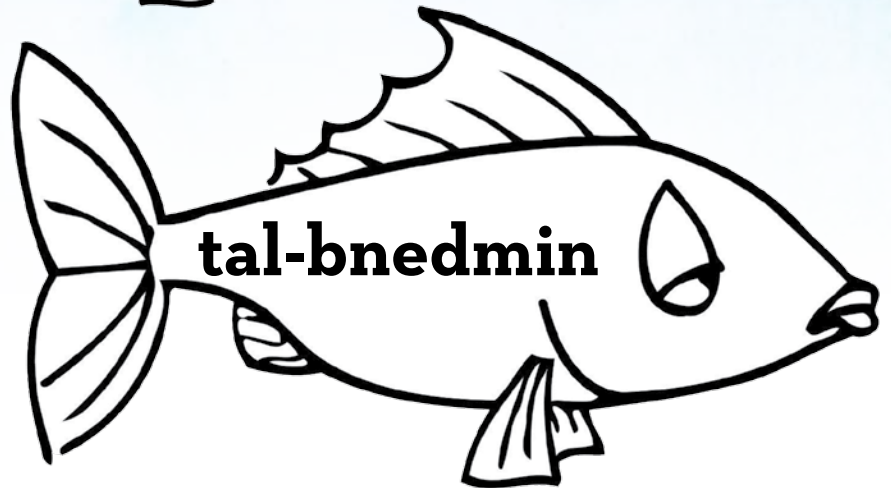
My God Is So Big Cedarmont Kids

My God is so big, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do
My God is so big, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do
He made the trees
He made the seas
He made the elephants too
My God is so big, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do.

My God is so great, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do
My God is so great, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do
The mountains are his
The rivers are his
The skies are his handy works too.

My God is so great, so strong and so mighty
There's nothing my God cannot do
There's nothing my God cannot do
There's nothing my God cannot do
For you.





Ikkeb is-sentenza
moħbija hawnhekk

Ir-relazzjonijiet tagħna

Praise him, praise him

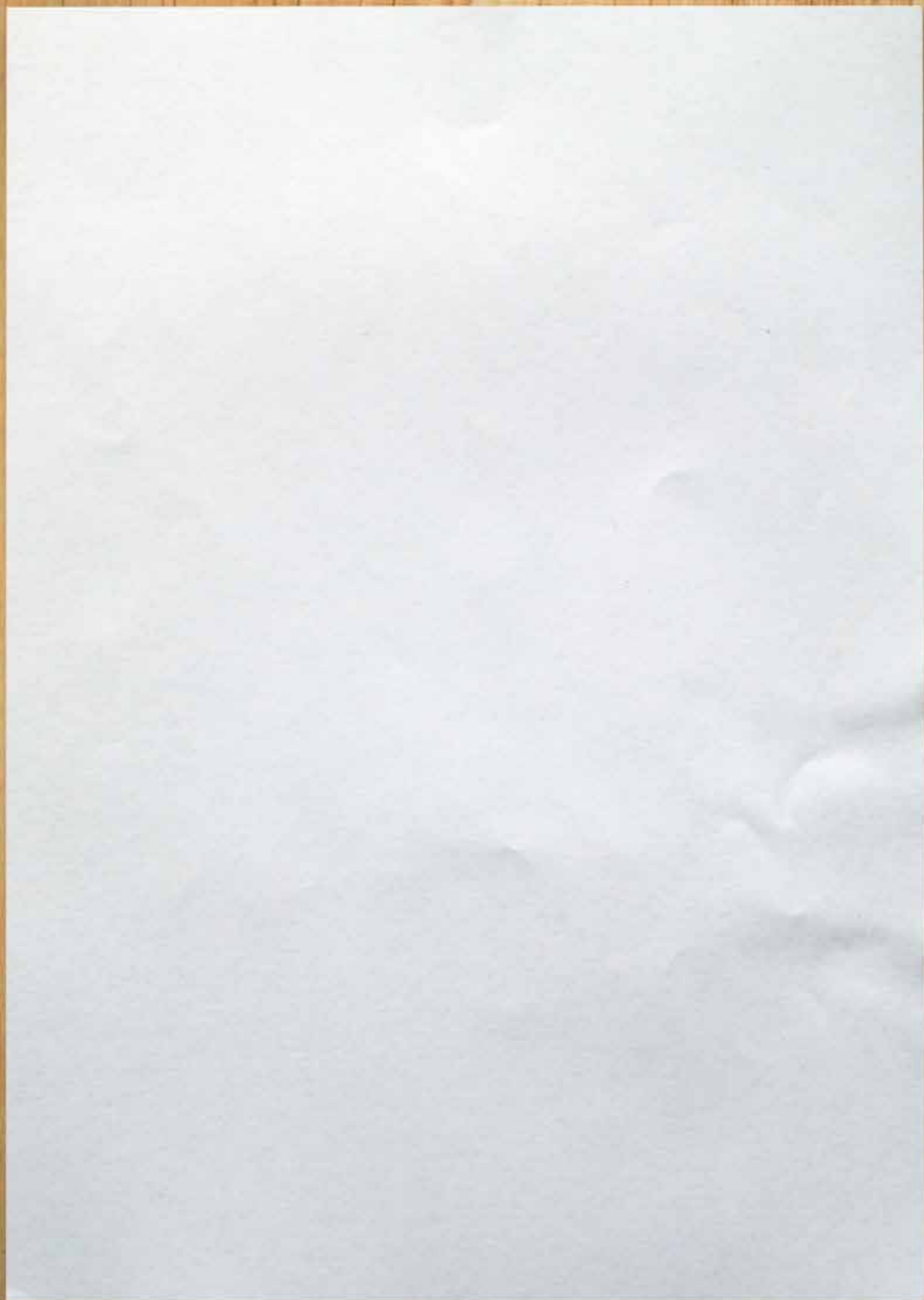
Praise him, praise him!
All ye little children,
God is love, God is love.
Praise him, praise him!
All ye little children,
God is love, God is love!

Love him, love him,
All ye little children,
God is love, God is love.
Love him, love him,
All ye little children,
God is love, God is love!

Serve him, serve him,
All ye little children,
God is love, God is love.
Serve him, serve him,
All ye little children,
God is love, God is love!



Piŋgi stampa li fiha jidhru dawk in-nies li jridulha l-gid
u li magħhom għandu jkollha realzzjoni tajba



Jien u Ġesù



Whisper a Prayer

Whisper a prayer in the morning
whisper a prayer at noon
whisper a prayer in the evening,
to keep your heart in tune.

God answers prayer in the morning
God answers prayer at noon
God answers prayer in the evening
so keep your heart in tune.



Semmi kif inti tista'
tiltaqa ma' Gesù



Kif nibni relazzjoni tajba

Building up the temple

Building up the temple,
Building up the temple.
Building up the temple of the Lord.

Brother, won't you help me?
Sister, won't you help me?
Building up the temple of the Lord.

Down in the dumps I'll never go-oh!
That's where the devil keeps me low-oh!
I'll sing with all might,
And I'll keep my armor bright!
Down in the dumps I'll never go!



Wahhal stampi ta' nies li għandhom relazzjonijiet tajba bejniethom

Irridu noqghodu attenti!

His Banner Over Me Is Love

The Lord is mine and I am His,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!

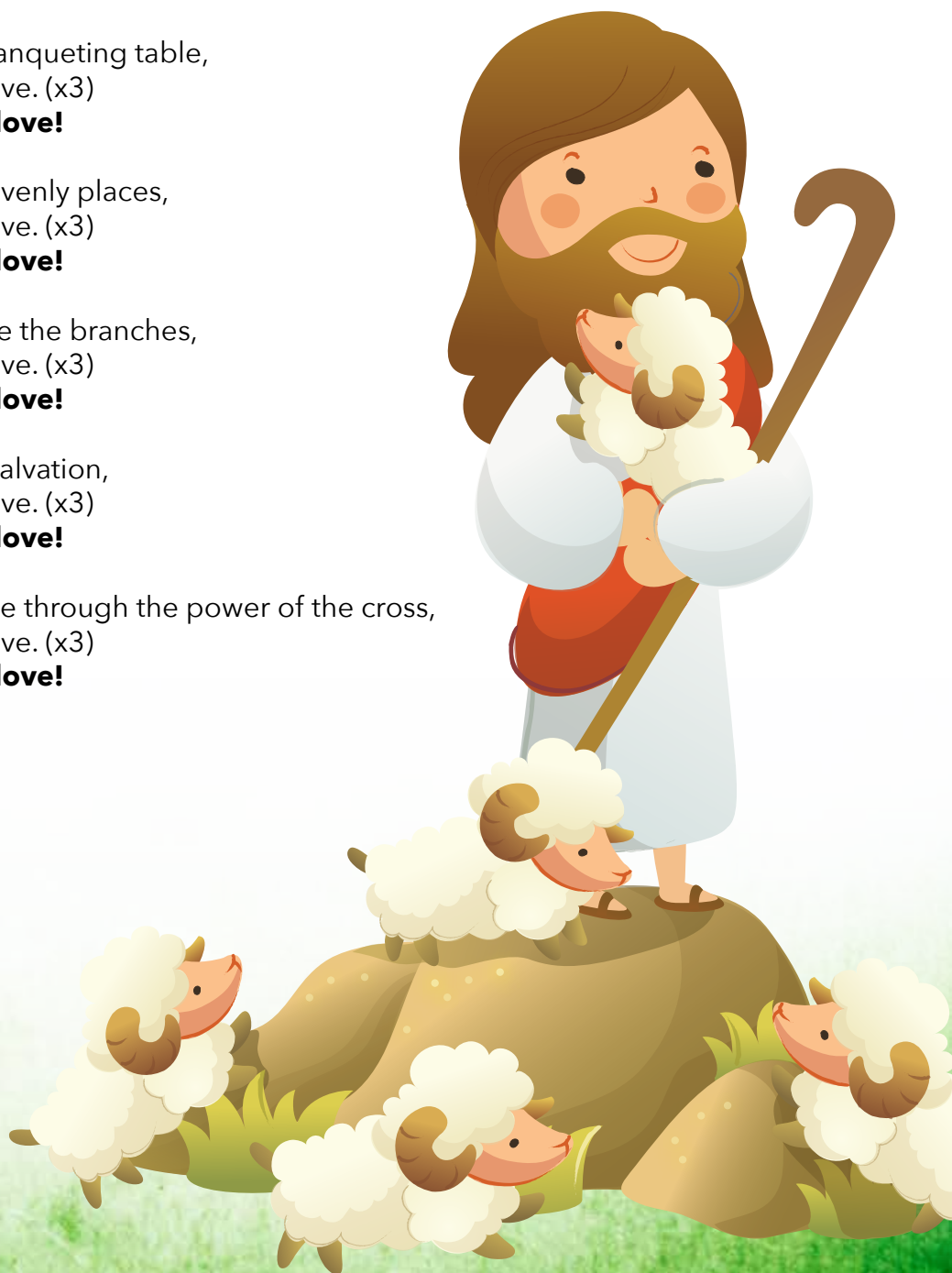
He brought me to His banqueting table,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!

He lifted me up into heavenly places,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!

He is the vine and we are the branches,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!

Jesus is the rock of my salvation,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!

There's one way to peace through the power of the cross,
His banner over me is love. (x3)
His banner over me is love!



1.

Jekk inti żżomm mat-team tal-bojod u x'uhud minn shabek mat-team tas-sofor taħseb li kull darba li tiltaqgħu bilfors ser tiġġieldu?

2.

Taf li l-klassi tiegħek maqsuma f'żewġ gruppi, wiehed ta' Jonathan u l-iehor ta' David. Il-gruppi xejn ma jaqblu. X'tista' tagħmel biex il-klassi ma tibqax miġġielda imma tkun grupp wiehed?

3.

Kif jista' il-groupwork fil-klassi jghin biex jitjiebu r-relazzjonijiet?





Nikbru flimkien



Nikbru flimkien






secretarjat għall-katekezi